BETJENINGSMANUAL

Adaptere til DAC Universal

CE

MADE IN JAPAN

1 Forord

1–1 Formål

Denne adapter er et tilbehør designet til at forbinde det angivne håndstykke til Dentsply Sironas DAC Universal D / DAC Universal S (med grønt / hvidt låg) til automatisk rengøring.

1–2 Forholdsregler for håndtering og betjening

- Læs disse sikkerhedsanvisninger grundigt før brug, og betjen produktet korrekt.
- Disse advarsler er beregnet til at hjælpe dig med at bruge produktet sikkert og forhindre fare og skade på dig selv og andre. De er klassificeret efter graden af fare, skade og alvorlighed. Alle advarsler vedrører sikkerhed, og det er vigtigt, at de følges.

Klasse	Risikograd
⚠ FORSIGTIG	Fare, som kan føre til mindre personskade eller materiel skade, hvis sikkerhedsinstruktionerne ikke følges korrekt.

⚠ FORSIGTIG

- Læs denne betjeningsvejledning før brug for fuldt ud at forstå produktets funktioner, og gem vejledningen til fremtidig reference.
- Brug ikke dette produkt til andre formål end dets tilsigtede anvendelse. Brug produktet i overensstemmelse med det tilsigtede formål og betjeningsvejledningen.
- Det er brugerens ansvar at stå for betjening, vedligeholdelse og løbende inspektion af adapteren.
- Skruer til at fastgøre låget og adapteren medfølger ikke. Brug originale skruer til DAC Universal D / DAC Universal S.
- Dette produkt er ikke en originaldel af DAC Universal D / DAC Universal S. Bemærk, at brugen af dette produkt kan annullere garantien eller serviceberettigelsen for DAC Universal D / DAC Universal S i tilfælde af fejl.
- Kør ikke genbehandlingscyklussen med håndstykket tilsluttet, når kammeret er fyldt med rengøringsmiddel. Dette kan beskadige håndstykket.
- Udfør genbehandlingsproceduren i overensstemmelse med brugsanvisningen for hvert håndstykke.
- Undgå at røre ved produktet efter genbehandling, da det vil være varmt.
- Fjern produktet inden for én time efter genbehandling for at forhindre korrosion.
- Hvis O-ringen på adapteren mangler, bliver håndstykket muligvis ikke rengjort korrekt.
- Udsæt ikke adapteren for slag. Undgå at tabe produktet. Deformering kan medføre funktionsfejl under brug.
- Sørg for, at adapteren er ren og ubeskadiget før brug.
- Undlad at adskille eller ændre adapteren.
- Tilslut ikke andre håndstykker til adapteren end dem, der er angivet i afsnit "3–2 Tilslutning / frakobling af håndstykke".
- Hvis der opdages unormaliteter, skal du straks ophøre med at bruge adapteren og kontakte en autoriseret NSK-forhandler.

1–3 Symbolforklaring

	Se brugsanvisningen
	Forsigtig
	CE-mærkningen bekræfter, at dette produkt opfylder de gældende lovkrav i Den Europæiske Union (EU).
	Producent
	Importør
	Bemyndiget repræsentant i Det Europæiske Fællesskab
	Katalognummer (bestillingskode)
	Model

	Partikode
	Fremstillingsdato
	Unik produktidentifikation (UDI – Unique Device Identifier)
	GS1 DataMatrix til unik produktidentifikation
	Transport- og opbevaringsmiljø
	Temperaturbegrænsning
	Fugtighedsbegrænsning
	Begrænsning for atmosfærisk tryk

1–4 Bortskaffelse af produkter

Når din medicinske enhed (adapteren) har nået slutningen af sin levetid, skal den bortskaffes gennem en specialiseret indsamlings-, fjernelses-, genanvendelses- eller destruktionskanal. Før dette sker, og for at undgå sundhedsrisici for personale, der håndterer medicinsk affald, samt risiko for miljøforurening, skal det bekræftes, at udstyret er dekontamineret. Kontakt derfor din nærmeste NSK-forhandler eller en NSK-afdeling for at få vejledning om den korrekte procedure. Se linket nedenfor:



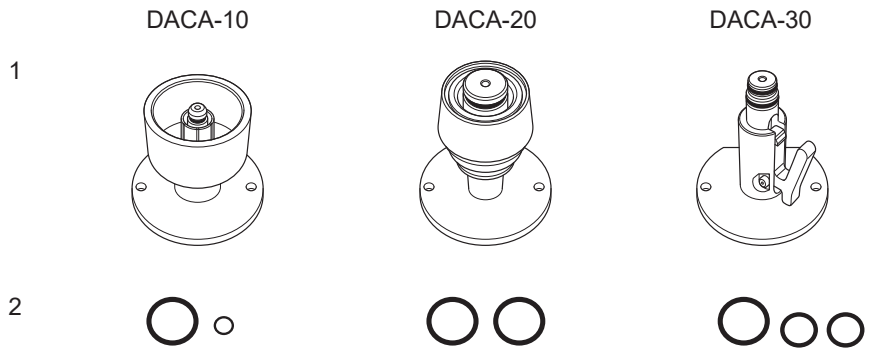
1–5 Garanti

NSK-produkter er dækket af garanti mod fabrikationsfejl og materialeproblemer. NSK forbeholder sig retten til at analysere og fastslå årsagen til eventuelle problemer. Garantien bortfalder, hvis produktet ikke anvendes korrekt eller til det tilsigtede formål, hvis det er blevet manipuleret af ikke-kvalificeret personale, eller hvis der er installeret ikke-originale NSK-dele. Reservedele er tilgængelige i syv år efter modellens udfasning. Kontakt en autoriseret NSK-forhandler, hvis reparation er nødvendig.

2 Produktbeskrivelse

2–1 Pakkens indhold

Følgende dele medfølger med hver DACA-10/20/30:



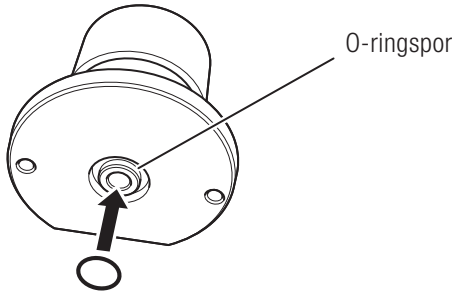
Nr.	Delnavn	Antal
1	Adapter	1
2	O-ringssæt	1

3 Brugsanvisning

3–1 Tilslutning / frakobling af adapter

Dette afsnit forklarer brugen med DACA-10 som eksempel. Andre adaptere tilsluttes på samme måde.

❶ Indsæt O-ringen i O-ringsporet på adapterens underside.

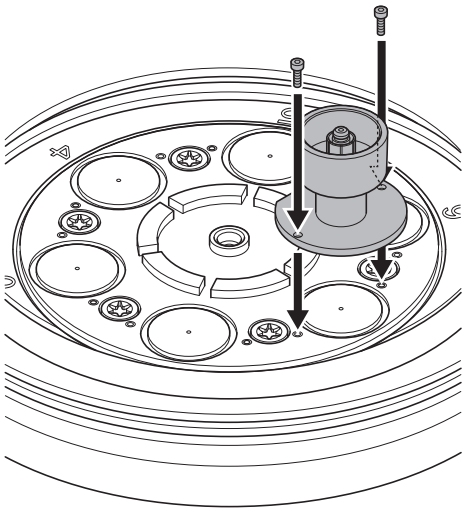


⚠ FORSIGTIG

- O-ringen er ikke monteret på adapterens underside ved levering. Sørg for at montere den medfølgende O-ring på undersiden af adapteren før brug.
- Sørg for, at O-ringen ikke er snoet.

❷ Placer adapteren, så den lige del på undersiden vender indad, og justér skruehullerne med hullerne på det grønne / hvide låg på DAC Universal D / DAC Universal S.

❸ Brug en 1,5 mm unbrakonøgle til at stramme skruerne og fastgøre adapteren til låget.



⚠ FORSIGTIG

- Brug kun originale skruer og en 1,5 mm unbrakonøgle til DAC Universal D / DAC Universal S.

For at afmontere adapteren, følg proceduren i omvendt rækkefølge.

3–2 Tilslutning / frakobling af håndstykke

Følgende håndstykker kan tilsluttes adapteren:

Model	Håndstykke
DACA-10	NSK Varios2 ultralydshåndstykke
DACA-20	NSK Prophy-Mate neo håndstykke / Perio-Mate håndstykke
DACA-30	NSK Prophy HP / Perio HP i Varios Combi Pro-serien

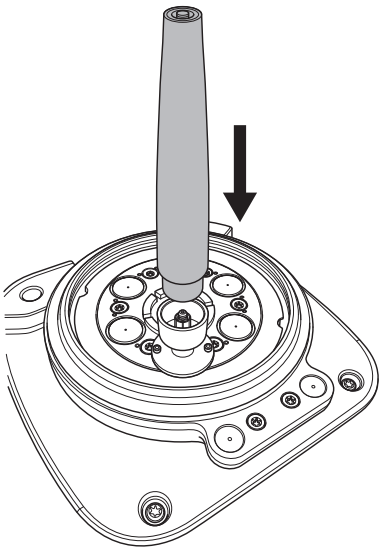
⚠ FORSIGTIG

- Tilslut ikke andre håndstykker end dem, der er specificeret til brug med adapteren. Dette kan føre til funktionsfejl.

3–2–1 DACA-10

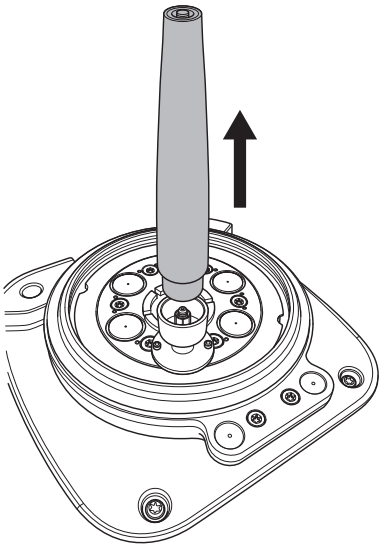
Tilslutning

❶ Indsæt håndstykket helt, indtil det klikker på plads.
❷ Træk forsigtigt i håndstykket for at sikre, at det er låst korrekt.



Frakobling

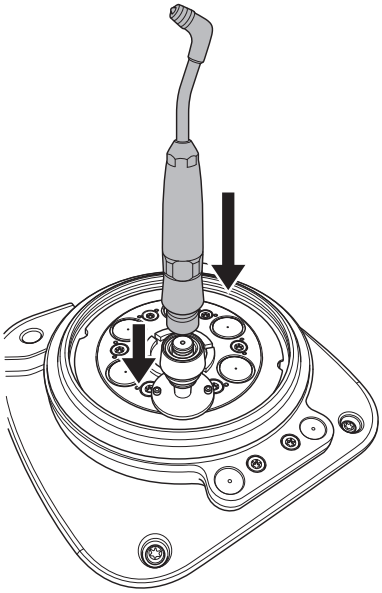
❶ Hold låget fast, og træk håndstykket ud.



3–2–2 DACA-20

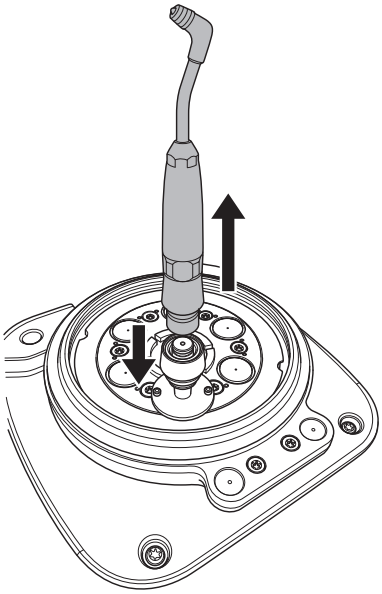
Tilslutning

1. Hold adapterringen nede, og indsæt håndstykket helt.
2. Slip ringen, og træk derefter forsigtigt i håndstykket for at sikre, at det er låst korrekt.



Frakobling

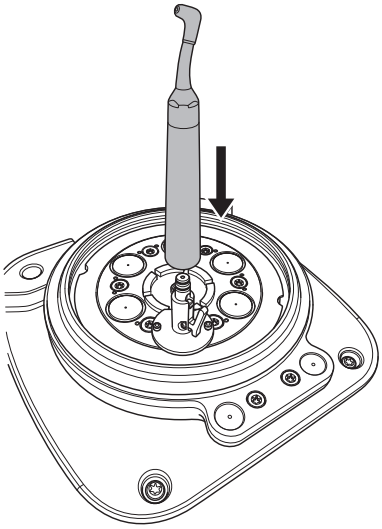
1. Hold adapterringen nede, og træk håndstykket ud.



3–2–3 DACA-30

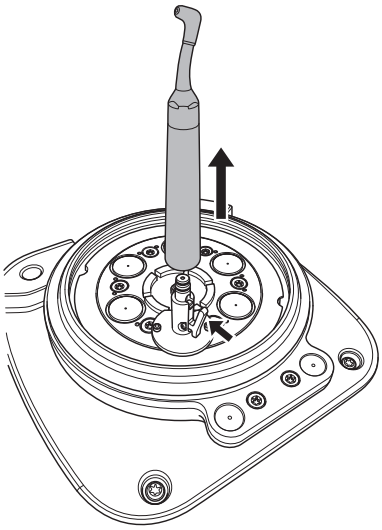
Tilslutning

❶ Indsæt håndstykket helt, indtil det klikker på plads.
❷ Træk forsigtigt i håndstykket for at sikre, at det er låst korrekt.



Frakobling

❶ Tryk på adapterens håndtag, og træk håndstykket ud.



4 Vedligeholdelse

4–1 Rengøring

Frakobl dette produkt, og tør dets overflade regelmæssigt af med en blød, fnugfri klud fugtet med desinfektionsalkohol.

4–2 Periodiske vedligeholdelsestjek

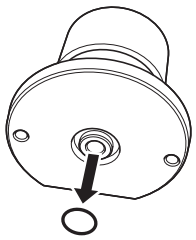
Udfør en regelmæssig inspektion af dette produkt hver tredje måned i henhold til nedenstående tjekliste. Hvis der opdages uregelmæssigheder, skal du kontakte en autoriseret NSK-forhandler og udskifte produktet med et nyt.

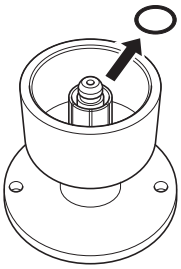
Kontrolpunkter	Detaljer
Adapterhus	Kontroller for eventuelle deformationer, skader, misfarvning eller andre uregelmæssigheder.

4–3 Udskiftning af O-ring

O-ringen er en forbrugskomponent. Udskift den hver tredje måned eller efter 250 cyklusser – alt efter hvad der kommer først. Dette afsnit forklarer proceduren med DACA-10 som eksempel. Andre adaptere behandles på samme måde.

❶ Fjern adapteren fra låget, og brug en tandsonde eller et lignende værktøj til at fjerne alle O-ringe.





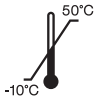
❷ Sæt nye O-ringe i O-ring-rillerne på adapteren, og fastgør derefter adapteren igen til låget.

5 Reservedelsliste

Model	REF	Bemærkning
O-ring-sæt	Y1500923	Til DACA-10
O-ring-sæt	Y1500924	Til DACA-20
O-ring-sæt	Y1500925	Til DACA-30

6 Specifikationer

Transport- og opbevaringsforhold

	Temperatur	Luftfugtighed	Atmosfærisk tryk
			

*Ingen kondens

NAKANISHI INC.
700 Shimohinata, Kanuma
Tochigi 322-8666, Japan
nsk-dental.com

NSK Europe GmbH EU REP
Elly-Beinhorn-Str. 8
65760 Eschborn
Germany

Specifikationer er med forbehold af ændringer uden varsel.

2025-08-26